

# APA

## 2013

## ARCHITECTS PARTNER AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

**Am 27. Mai 2014 wird in Köln zum fünften Mal der APA | Architects Partner Award - verliehen.**

Ausgezeichnet werden Unternehmen, die 2013 im besten Sinne Partner von Deutschlands Architekten und Innenarchitekten waren.

**Damit wollen AIT und xia dazu beitragen, die technisch und architektonisch qualifizierte Beratungsleistung zum Nutzen der Architektenschaft weiter zu verbessern.**

Ermittelt wurden die ausgezeichneten Vertriebsteams durch eine Befragung von 24.842 Architekten und Innenarchitekten. An dieser Stelle noch einmal herzlichen Dank an die 2.021, die uns bereitwillig Auskunft gaben.



Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Preisverleihung am Dienstag, 27. Mai 2014 um 18:30 Uhr

### Programm

- 18:30 Uhr **Eintreffen der Gäste |  
Einlass zur Preisverleihung  
Sektempfang**
- 19:00 Uhr **Begrüßung | Vorbemerkungen**
- 19:15 Uhr **Preisverleihung  
„Architects Partner Award 2013“  
an die TOP 10 Firmen in 10 Kategorien:  
Bodenbeläge | Objekttextilien,  
Bodenbeläge hart, Fenster | Fassade,  
Küche, Bad, Leuchten | Schalter,  
Oberflächen, Schichtstoffe, Objektmöbel |  
Trennwände, Türen | Tore | Schließsysteme**
- 20:15 Uhr **Geselliges Abendessen -  
„Zu Gast bei Freunden“**
- Ca.  
22:30 Uhr **Get together | Veranstaltungsende**

Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Symposium am Mittwoch, 28. Mai 2014 von 9:00 bis 16:00 Uhr

### Programm

- 09:00 Uhr **Eintreffen der Gäste | Frühstück**
- 09:30 Uhr **Begrüßung und Einführung in das Thema**
- 09:45 Uhr **Vorträge**  
Vertieft werden die Themen Mitarbeiterführung, Personalauswahl und -entwicklung, Ausbildung, Coaching, Unternehmenskultur und -identifikation. Professionelle Berater berichten über ihre Strategien und Konzepte bei der Entwicklung von Unternehmen.
- 09:45 Uhr **Götz Müller | Götz Müller Consulting, Weissach**  
**„Routine entwickeln im kontinuierlichen Verbesserungsprozess“**
- 10:05 Uhr **Simone-Maria Brunner | Brunner Beratung & Training, Karlsruhe**  
**„Sind Sie schon ein Botschafter Ihres Unternehmens? Gelebte Werte und Authentizität in Unternehmen“**
- 10:25 Uhr **Lothar Geisler | procontra® Geisler & Team GbR, Karlsruhe**  
**„Passt der Mensch zur Aufgabe - passt die Aufgabe zum Mensch?“**

Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Symposium am Mittwoch, 28. Mai 2014 von 9:00 bis 16:00 Uhr

### Programm

- 10:45 Uhr      Kaffeepause | Zeit für individuelle Gespräche
- 11:00 Uhr      **Impulsreferate Architektur**  
Führende Architekten und Innenarchitekten berichten in Kurzreferaten über persönliche Erfahrungen aus der täglichen Praxis und die ideale Form, in der sie gerne von Unternehmen angesprochen werden wollen.
- 11:00 Uhr      **Prof. Johannes Kister** | Geschäftsleitung  
kister scheithauer gross architekten und  
stadtplaner, Köln, Leipzig | Wohnungsbauten,  
Bauten für die Bildung  
**„Die Giesskanne“**
- 11:30 Uhr      **Prof. Lutz Büsing** | HS Coburg Professor für  
Interface/Interaction Design und Ergonomie,  
Head of Product Design bei Ingenhoven  
Architekten, Düsseldorf  
**„Keep it simple!“**
- 12:00 Uhr      **Sylvia Leydecker** | Geschäftsleitung  
100% i n t e r i o r, Köln | Innenarchitektur,  
Hotels | Gastronomie, Laden- und Messebau,  
Bauen im Bestand  
**„Inbetween - Schnittstelle  
InnenArchitektur und Industrie“**

# APA

2013

ARCHITECTS  
PARTNER  
AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

12:30 Uhr

**Prof. Uli Seher** | Geschäftsleitung  
BRS Architectes, Paris, Toulouse, Köln,  
Sao Paolo | Büro- und Verwaltungsbauten,  
Öffentliche Bauten  
**„Das Handwerk - die Wirtschaftskraft  
von nebenan“**

13:00 Uhr

**Mittagspause | Lunch |  
Zeit für individuelle Gespräche**

14:00 Uhr

**Dietmar Leyk** | Geschäftsleitung  
Iwa architekten, Berlin  
**„Die Architekturausbildung“**

14:30 Uhr

**Workshops**  
In den Workshops zum Thema „Architektur-  
und Architekten-Vertrieb“ treffen führende  
Architekten und Innenarchitekten auf die  
Gäste des „APA Symposiums“. In Kleingrup-  
pen können den Architekten Fragen gestellt  
und Produkte bewertet werden.

16:00 Uhr

Individuelle Gespräche | Kaffee und Kuchen  
Ausklang | open end im AIT ArchitekturSalon

Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Referenten

### **„Routine entwickeln im kontinuierlichen Verbesserungsprozess“**

**Götz Müller**

Dipl.-Ing.



„Haben wir schon immer so gemacht“. Dieser Hinweis auf eine bestehende Routine ist zugleich die größte Hürde für den Kontinuierlichen Verbesserungsprozess. Wie Sie Routine nutzbringend und zielführend in Ihren Geschäftsprozessen und speziell im kontinuierlichen Verbesserungsprozess einsetzen können, erfahren Sie im Vortrag von Götz Müller. Er berichtet von seinen Erfahrungen mit Routine, welche positiven Aspekte darin liegen und wie Sie diese auch in Ihrem Unternehmen einsetzen können.

Seine Kunden profitieren davon, dass die Menschen in den Unternehmen produktiver werden - vom Inhaber / Geschäftsführer bis zu den Mitarbeitern an den Maschinen, in den Büros oder im Außendienst. Damit erhalten die Menschen Freiräume zur Weiterentwicklung ihrer Person, des Unternehmens und ihrer sonstigen Umwelt. Er berät und unterstützt Unternehmen, deren Führungskräfte und Mitarbeiter bei der Optimierung ihrer Prozesse und Projekte. Durch seine Fortbildungen in Moderation, Kommunikation und Coaching erreicht er Menschen auch auf der persönlichen Ebene.

# APA

2013

ARCHITECTS  
PARTNER  
AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

**„Sind Sie schon ein Botschafter  
Ihres Unternehmens? Gelebte Werte  
und Authentizität in Unternehmen“**

**Simone-Maria Brunner**



Im Wettbewerb um Kunden und Mitarbeiter spielt die Glaubwürdigkeit eines Unternehmens eine entscheidende Rolle. Gelebte Unternehmenswerte und wertschätzende Führung sind damit bedeutsamer denn je.

Sie erfahren, welche Rolle Inhabern, Geschäftsführern und Führungskräften zukommt. So kann sich in Ihrem Unternehmen Identifikation entwickeln, die mit der Begeisterung aller Beteiligten auch die Kunden fasziniert.

Im Vordergrund stehen folgende Fragen:

Wie schaffen Sie es, dass Mitarbeiter sich mit Ihrem Unternehmen identifizieren? Wie können Sie Mitarbeiter auf Dauer von den Aufgaben in Ihrem Unternehmen begeistern?

Studium an der Pädagogischen Hochschule Karlsruhe und der Hochschule Koblenz-Landau | Ausbildung zum Systemischen Business-Coach | NLP-Practitioner | zertifizierte Beraterin für das Symbolon-Profil | Berufserfahrung in Personalberatung, Zeitarbeit und Outplacementberatung | Seit 2006 Inhaberin von Brunner Beratung & Training in Karlsruhe

Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Referenten

**„Passt der Mensch zur Aufgabe -  
passt die Aufgabe zum Mensch?“**

**Lothar Geisler**



Wie rekrutiere ich passend zum Team und wie gestalte ich mein Team gemäß seiner persönlichen Präferenzen passend zu den Aufgaben, die täglich auf es zu kommen oder die neu angedacht sind.

seit 2004

Geschäftsführender Gesellschafter  
procontra® - Geisler & Team GbR  
Trainer und Coach, Entwicklung und  
Durchführung von firmenspezifischen  
Seminaren, Persönlichkeitscoachings,  
Klausurtagungen und Trainings

2002 - 2004

Pädagogischer Mitarbeiter Euro-Schulen,  
Stuttgart

2001 - 2002

Callcenter Leiter, ktc GmbH

1989 - 2000

Selbständigkeit im Bereich  
Steuerinvestitionsimmobilien,  
Becker & Partner

1986 - 1989

Personalberater und Trainer, selbständig  
und angestellt

1978 - 1986

Schulungsleiter und Trainer verschie-  
dener Versicherungsgesellschaften



# APA

## 2013

## ARCHITECTS PARTNER AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

### „Die Giesskanne“

**Prof. Johannes Kister**

Dipl.-Ing. Architekt



- |             |   |
|-------------|---|
| 1956        | in Stuttgart geboren  |
| 1976 - 1982 | Architekturstudium an der RWTH Aachen   Studienarbeiten + Diplom bei Prof. Gottfried Böhm |
| 1982 - 1983 | Mitarbeit bei Suter und Suter Architekten in Basel  |
| 1983 - 1988 | Mitarbeit bei Prof. Schürmann in Köln   |
| 1988        | Gründung Kölner Bucht   |
| 1991        | Förderpreis des Landes NRW  |
| 1992        | Gründung kister scheithauer & partner   |
| seit 1994   | Professur für Entwerfen und Baukonstruktion an der Hochschule Anhalt am Bauhaus Dessau    |
| seit 1997   | kister scheithauer gross  |
| 2001 - 2006 | Beirat des Dt. Architektur museums DAM in Frankfurt am Main                               |
| seit 2004   | verantwortlicher Herausgeber der 38., 39. und 40. Auflage der „Neufert Bauentwurfslehre“, |
| 2006 - 2009 | Dekan, FB Architektur, Hochschule Anhalt am Bauhaus Dessau                                |

Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Referenten

**„Keep it simple!“**

**Prof. Lutz Büsing**

Dipl.-Ing., Dipl.-Ing.-Designer



„Keep it simple!“ ist für Lutz Büsing, der viele Jahre bei Ingenhoven Architekten Head of Product Design war, Ausgangspunkt guten Designs - auch wenn die Anforderungen zunehmend komplexer werden. Büsing ist seit 2010 Professor für Interface / Interaction Design und Ergonomie an der HS Coburg.

**1987 - 1993**

Studium Konstruktionstechnik,  
Produktentwicklung, Fertigungstechnik,  
Ergonomie, Systemtechnik |

Technische Universität Braunschweig

**1989 - 1990**

Studium Industrie-Design | Hochschule für  
Bildende Künste Braunschweig

**1993 - 1996**

Studium Investitionsgüterdesign /  
Advanced Design | Staatliche Akademie  
der Bildenden Künste Stuttgart

**1996 - 1997**

Ingenieurdesigner, Designagentur Tesign,  
Köln, Stuttgart

**1997 - 2002**

Leiter Abteilung Design |  
Designstudio Matteo Thun, Milano

**seit 2002**

Head of Product Design |  
ingenhoven architects, Düsseldorf

# APA

2013

ARCHITECTS  
PARTNER  
AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

**„Inbetween - Schnittstelle  
InnenArchitektur und Industrie“**

**Sylvia Leydecker**

Dipl.-Ing. Innenarchitektin



Sylvia Leydecker führt das Büro 100% interior in Köln. Sie studierte an der FH in Wiesbaden und der Universität Trisakti in Jakarta/Indonesien Innenarchitektur, nachdem sie zuvor mehrere Jahre bei Lufthansa internationale Erfahrung gesammelt hat und sowohl in Manchester als auch Paris lebte. Im Anschluss gründete sie in Köln ihr Büro 100% interior, mit dem sie heute erfolgreich Corporate Interiors konzeptioniert und entwirft und sich insbesondere im Bereich Healthcare einen Namen gemacht hat. Das Spektrum ihres Büros reicht darüber hinaus vom designpreis-prämierten Produktdesign bis hin zur Unternehmens-Innenarchitektur. Zukunftsorientierte Konzeptionen und Entwürfe prägen ihre Arbeit. Sie engagiert sich ehrenamtlich als Vizepräsidentin des BDIA (Bund Deutscher Innenarchitekten) und Delegierte in der IFI (International Federation of Interior Architects/Designers). Internationale Projektpublikationen und Vorträge runden Ihre Arbeit ab. Sylvia Leydecker ist Autorin und Herausgeberin zweier internationaler Bücher, aktuell ihres fundamentalen Werks „Innenräume entwerfen“, das bereits weltweit erfolgreich unterwegs ist.

Vogelsanger Straße 70

Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik

D - 50823 Köln

[www.ait-online.de](http://www.ait-online.de) | [www.xia-online.de](http://www.xia-online.de) | [www.ait-architektursalon.de](http://www.ait-architektursalon.de)

## Referenten

### „Das Handwerk - die Wirtschaftskraft von nebenan“

**Prof. Uli Seher**

Dipl. Ing. Architekt



- 1965 geboren in Stuttgart
- 1987 Architekturstudium in Sydney,  
Stuttgart und Paris
- 1995 Doppelabschluß in Architektur und  
Städtebau an der TU Stuttgart /  
Paris la Seine
- 1997 Gründung des European network  
'DNA group' Paris, Köln
- 2004 Gründung von BRS Architects SARL mit  
Agnes Bertholon und Jean Michel Reynier,  
Mitglied der DNA Gruppe

„Die Firma gründet auf geteilten Arbeitswerten, auf einer laborartigen Organisation und der kollektiven Praxis komplementärer, interdisziplinärer Zusammenarbeit und Solidarität.“ So beschreibt sich BRS selbst.

Die in Paris ansässige Bürogemeinschaft von Agnès Bertholon, Jean-Michel Reynier und Uli Seher gehört zur Gruppe d.n.a, besteht seit zirka acht Jahren und beschäftigt zur Zeit 20 Mitarbeiter.

# APA

## 2013

## ARCHITECTS PARTNER AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

### „Die Architekturausbildung“

**Dietmar Leyk**

Dipl. Ing. Architekt



- |             |   |
|-------------|---|
| 1994        | Technische Universität Braunschweig<br>Diplom Architektur bei Prof. Gerhard<br>Wagner |
| 1991 - 1994 | Elia Zenghelis OMA London, Athen und<br>Düsseldorf, Projektleiter                     |
| 1994 - 1996 | Daniel Libeskind Los Angeles und Berlin,<br>Projektleiter                             |
| seit 2000   | Iwa leyk wollenberg architekten Berlin<br>In Partnerschaft mit Petra Wollenberg       |
| 1996 - 1999 | Assistent und Oberassistent<br>Architektur und Städtebau                              |
| 2000 - 2002 | Dozent Architektur und Städtebau  |
| 2002 - 2003 | Interimsprofessor Architektur<br>und Städtebau  |
| 1996 - 2003 | Eidgenössische Technische<br>Hochschule Zürich  |
| 2005 - 2007 | Gastprofessor Architektur und Städtebau   |
| seit 2009   | Berlage Institute Rotterdam   |

# Veranstaltungsort

## Preisverleihung & Symposium

### **AJT** ArchitekturSalon KÖLN

Vogelsanger Straße 70  
Barthonia Forum | ehemalige 4711 Fabrik  
D- 50823 Köln

#### **Anfahrt mit dem Auto:**

**Von A1 aus südlicher Richtung:** Abfahrt Köln-Lövenich, Aachener Straße, Richtung Centrum, der Ausschilderung Richtung Ehrenfeld folgen

**Von A1 aus nördlicher Richtung:** Abfahrt Kreuz Köln-Nord auf die A57, Richtung Köln-Zentrum, Ausfahrt Ehrenfeld, der Ausschilderung Richtung Ehrenfeld folgen und Parkgürtel / K12 nehmen

**Von A4 aus östlicher Richtung:** Richtung Zentrum fahren, auf die Innere Kanalstraße, Richtung Ehrenfeld, bei Venloer Straße rechts abbiegen, bei Ehrenfeldgürtel links abbiegen, auf die Vogelsanger Straße

#### **Parken:**

Öffentliche gebührenpflichtige Parkplätze in begrenzter Anzahl in direkter Umgebung

#### **Parkhäuser:**

Tiefgarage Neptunplatz, Neptunplatz 1

Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 7:00 bis 01:00 Uhr,

Sonn- und Feiertage: 9:00 bis 01:00 Uhr Parkgebühren: 1 Std. / 0, 90 Euro

#### **Anfahrt mit öffentlichen Verkehrsmitteln:**

S-Bahn Köln-Ehrenfeld

S-Bahn Westbahnhof

U-Bahn Piusstraße

U-Bahn Körnerstraße

U-Bahn Venloer Straße / Gürtel

# APA

## 2013

## ARCHITECTS PARTNER AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

Wir bitten um eine Anmeldung bis zum **20. Mai 2014** an:  
**hamburg@ait-online.de** oder per Fax an **+49(0)40 70 70 898-20**

- APA Preisverleihung am 27. Mai 2014** (Teilnahme gratis)
- APA SYMPOSION am 28. Mai 2014** (195,00 € / Person, zzgl. MWSt.)

.....  
Unternehmen

.....  
Name | Vorname

.....  
Position

.....  
Straße

.....  
PLZ | Ort

.....  
Telefon

.....  
Email

.....  
Datum

.....  
Unterschrift

Gesellschaft für Knowhow-Transfer  
in Architektur und Bauwesen mbH  
Kristina Bacht,  
Verlagsleiterin GKT, AIT ArchitekturSalons  
E-Mail: kbacht@ait-online.de  
Bei den Mühren 70  
Fasanenweg 18  
20457 Hamburg  
Telefon: +49 (0)40 70 70 898-11  
Telefax: +49 (0)40 70 70 898-20

Verlagsanstalt Alexander Koch GmbH  
Uwe Schreiner, Verlagsleiter VAK  
E-Mail: uschreiner@ait-online.de  
Joachim Naujoks,  
Anzeigen- & Marketingleitung AIT und xia  
E-Mail: jnaujoks@ait-online.de  
Fasanenweg 18  
70771 Leinfelden-Echterdingen  
Telefon: +49 (0)711 7591-252  
Telefax: +49 (0)711 7591-415



# APA

## 2013

ARCHITECTS  
PARTNER  
AWARD

Deutschlands erfolgreiche Vertriebsteams 2013

**VIELEN DANK  
UND  
HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH  
AN ALLE TOP ZEHN UNTERNEHMEN!**

